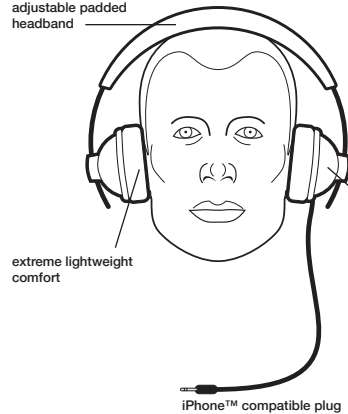


KICKER

HP1973 OWNER'S MANUAL
HP1973 MANUAL DEL PROPIETARIO
HP1973 HANDBUCH
NOTICE D'UTILISATION HP1973

KICKER ENGLISH VERSION CLASSIC OVER-THE-EAR STEREO HEADPHONES

adjustable padded
headband



extreme lightweight
comfort

dynamic full-range audio

iPhone™ compatible plug

⚠️ WARNING!

Exposure to excessive sound levels can cause permanent hearing damage.

Keep out of reach of children. The content of this package includes small parts and cords that can cause choking or strangulation.

KICKER VERSIÓN ESPAÑOL AURICULARES ESTÉREO CLÁSICOS

Banda acolijnada y
ajustable



gran comodidad de
peso ligero

sonido dinámico de gama
completa

conector compatible con iPhone™

⚠️ ¡ADVERTENCIA!

La exposición a niveles sonoros excesivos puede causar daños auditivos permanentes.

Mantenga alejado de los niños. El contenido de esta caja incluye piezas pequeñas y cables que pueden causar asfixia o estrangulamiento.

HP1973 SPECIFICATIONS

Frequency Response	20Hz-20kHz
Sensitivity	110 dB/1mW
Nominal Impedance	40 Ω
Max Input / Power Handling	75 mW
Max Output	123 dB
Cable Type	Black braided cloth cable 65" (165cm)
Plug Type	1/8" (3.5 mm) iPhone™ compatible plug with corrosion-resistant nickel plating
Mass / Weight	5.36 oz (152g)
Magnet Material	Neodymium Iron Boron (Nd-Fe-B) Magnet
RoHS Compliant	Yes

HP1973 ESPECIFICACIONES

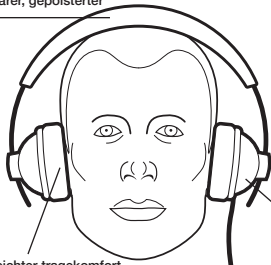
Respuesta en Frecuencia	20Hz-20kHz
Sensibilidad	110 dB/1mW
Impedancia Nominal	40 Ω
Potencia Mx. de Entrada	75 mW
Salida Máxima	123 dB
Tipo de cable	Cable negro de tela trenzada 65 pulgadas (165cm)
Tipo de conector	Conector de 1/8" (3.5mm) compatible con iPhone™ con niquelado resistente a la corrosión
Peso / Masa	5.36 oz (152g)
Material del Imán	Imán de Neodimio-Hierro-Boro (Nd-Fe-B)
Compatible con RoHS	Si

09HP1973-c-20090901

KICKER[®] DEUTSCHE VERSION

KLASSISCHE OHRUMSCHLIESSENDE STEREO-KOPFHÖRER

anpassbarer, gepolsterter
bügel



extrem leichter tragekomfort

⚠️ **WARNUNG!**

Ohrhörer können sehr hohe Schallpegel erzeugen, welche zu permanenten Hörschäden führen können.

Außerhalb der Reichweite von Kindern aufbewahren. Diese Verpackung enthält Kleinteile an denen sie erstickten und Kabel mit denen sie sich strangulieren können.

dynamischer voller klang

iPhone™-kompatibler stecker

HP1973 TECHNISCHE DATEN

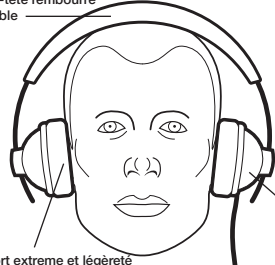
Frequenzbereich	23Hz-20kHz
Empfindlichkeit	110 dB/1mW
Nennimpedanz	40 Ω
Max. Eingangsleistung	75 mW
Max. Ausgang	123 dB
Kabeltyp	Schwarzes, geflochtenes Leinenkabel 65 Zoll (165cm)
Stecker	1/8 Zoll (3,5mm) iPhone™-kompatibler Stecker mit korrosionsbeständiger Nickelbeschichtung
Gewicht	5,36 oz (152g)
Magnetisches Material	Neodym-Eisen-Bor (Nd-Fe-B) Magnet
RoHS Konform	Ja

HP1973 Multilingual c01.indd 4-6

KICKER[®] VERSION FRANÇAISE

ÉCOUTEURS STÉRÉO EXTRA-AURICULAIRES CLASSIQUES

serre-tête rembourré
réglable



confort extreme et légèreté

⚠️ **AVERTISSEMENT !**

Une exposition à des niveaux sonores excessifs peut provoquer des dégâts permanents pour l'ouïe.

Conserver hors de portée des enfants. Ce conditionnement comprend des petites pièces et des cordons risquant d'étouffer ou d'étrangler les enfants.

audio dynamique pleine gamme

fiche compatible pour iPhone™

SPÉCIFICATIONS DE HP1973

Réponse en Fréquence	23Hz-20kHz
Sensibilité	110 dB/1mW
Impédance Nominale	40 Ω
Puissance d'Entrée Maximale	75 mW
Sortie Maxi	123 dB
Type de Câble	Câble de tissu torsadé noir 65 pouces (165cm)
Type de Fiche	Fiche compatible pour iPhone™ 1/8 pouces (3,5mm) avec placage nickel résistant à la corrosion
Poids / Masse	5,36 oz (152g)
Matériau d'Aliment	Aliment Néodyme-Fer-Bore (Nd-Fe-B)
Conforme RoHS	Oui

HOME LIMITED WARRANTY

KICKER warrants this product to be free from defects in material and workmanship under normal use for a period of ONE (1) YEAR from date of original purchase with the original receipt from an Authorized KICKER Dealer. Should service be necessary under this warranty for any reason due to manufacturing defect or malfunction during the warranty period, KICKER will repair or replace (at its discretion) the defective merchandise with equivalent merchandise at no charge. Warranty replacements may have cosmetic scratches and blemishes. Discontinued products may be replaced with more current equivalent products.

This warranty is valid only for the original purchaser and is not extended to owners of the product subsequent to the original purchaser. Any applicable implied warranties are limited in duration to a period of the express warranty as provided herein beginning with the date of the original purchase at retail, and no warranties, whether express or implied, shall apply to this product thereafter. Some states do not allow limitations on implied warranties; therefore these exclusions may not apply to you. This warranty gives you specific legal rights; however you may have other rights that vary from state to state.

WHAT TO DO IF YOU NEED WARRANTY OR SERVICE

Defective merchandise should be returned to your local Authorized KICKER Dealer for warranty service. Assistance in locating an Authorized Dealer can be found at www.kicker.com or by contacting KICKER directly.

If it becomes necessary for you to return defective merchandise directly to Stillwater Designs (KICKER), call the KICKER Customer Service Department at (405) 624-8510 for a Return Merchandise Authorization (RMA) number. Package all defective items in the original container or in a package that will prevent shipping damage, and return to:

Stillwater Designs, 3100 North Husband, Stillwater, OK 74075

The RMA number must be clearly marked on the outside of the package. Include a copy of the original receipt with the purchase date clearly visible, and a "proof-of-purchase" statement listing your name and return shipping address, the Dealer's name and invoice number, and product purchased. Warranty expiration on items without proof-of-purchase will be determined from the type of sale and manufacturing date code. Freight must be prepaid; items sent freight-collect, or COD, will be refused.

WHAT IS NOT COVERED?

This warranty is valid only if the product is used for the purpose for which it was designed. It does not cover:

- Damage due to improper use.
- Damage due to improper installation of components or audio/video devices.
- Subsequent damage to other components or audio/video devices.
- Damage caused by exposure to moisture, excessive heat, chemical cleaners, and/or UV radiation.
- Damage through negligence, misuse, flood, fire, earthquake, accident, or abuse. Repeated returns for the same damage may be considered abuse.
- Items previously repaired or modified by any unauthorized repair facility or person.
- Return shipping on non-defective items.
- Products with tampered or missing barcode labels.
- Products returned without a Return Merchandise Authorization (RMA) number.
- Freight Damage.
- The cost of shipping product to KICKER.
- Service performed by anyone other than KICKER.

HOW LONG WILL IT TAKE?

Kicker strives to maintain a goal of 48-hour service for all electronics returns. Delays may be incurred if lack of replacement inventory or parts is encountered.

Failure to follow these steps may void your warranty. Any questions can be directed to the Kicker Customer Service Department at (405) 624-8510.

GARANTÍA INTERNACIONAL VersiónEspañol

Comuníquese con su concesionario o distribuidor Kicker internacional para obtener información sobre procedimientos específicos relacionados con las normas de garantía de su país.

INTERNATIONALE GARANTIE DeutscheVersion

Nehmen Sie mit Ihrem internationalen Kicker-Fachhändler oder Vertrieb Kontakt auf, um Details über die Garantieleistungen in Ihrem Land zu erfahren.

GARANTIE INTERNATIONALE VersionFrançaise

Pour connaître les procédures propres à la politique de garantie de votre pays, contactez votre revendeur ou distributeur international Kicker.

8/31/2009 9:33:02 AM